



聖類斯中學  
通告 067 號 (25-26)

各位家長 / 監護人：

「中五級學生參加公民與社會發展科內地考察家長通知書」

為了所有高中學生通過實地考察活動，親身了解國情和國家的最新發展，增進對中華文化的認識和欣賞，提升國民身份認同。教育局安排中五級學生優先進行「公民與社會發展科內地考察」，師生可獲教育局資助全額團費，費用包括參訪活動、膳食、住宿、交通，以及基本的團體綜合旅遊保險。

此次的內地考察屬於公民科課程的重要組成部分，考察按照公民科課程理念和宗旨，積極促進和指導學生學習和了解學習重點，加深學生對國家發展的認識，擴闊視野，促進學生從多角度思考、探究和討論，慎思明辨，以及發展學生的協作、溝通及研習等共通能力，達到公民科課程的學習成果。

為了讓內地考察順利進行，學校提醒家長檢查同學港澳居民來往內地通行證(回鄉證)的有效日期(有效期最少至 2026 年 8 月 31 日)。由於全港高中學生均須參與「公民與社會發展科內地考察」，預料申領回鄉證的人士眾多，若同學的回鄉證已過期或快將過期，請盡快預約申領。

至於具體出發計劃、日期等詳情有待局方通知，學校將適時向家長和中五級學生派發相關通告。

敬請家長垂注，以讓內地考察順利進行。請閣下簽妥回條，著 貴子弟於 2025 年 9 月 26 日(星期五)或之前交回公民及社會發展科科任老師。謝謝！

校長

易浩權博士

(陳曉韻老師代行)

二零二五年九月十八日

回 條

通告第 067 號 (25-26)

「中五級學生參加公民與社會發展科內地考察家長通知書」

易校長：

本人為學生 \_\_\_\_\_ ( 班別 \_\_\_\_\_ 學號 \_\_\_\_\_ ) 的家長/監護人，已閱悉通告第 067 號 (25-26)。

☐ 敝子弟持有港澳居民來往內地通行證(回鄉證)，作為是次出入境的有效證件

有效日期：\_\_\_\_\_年\_\_\_\_\_月\_\_\_\_\_日至\_\_\_\_\_年\_\_\_\_\_月\_\_\_\_\_日

☐ 敝子弟並未持有港澳居民來往內地通行證(回鄉證) [包括從未申請或證件已過期]

☐ 敝子弟持有外國護照(不包括特區護照)，作為是次出入境的有效證件

護照簽發國：\_\_\_\_\_

有效日期：\_\_\_\_\_年\_\_\_\_\_月\_\_\_\_\_日至\_\_\_\_\_年\_\_\_\_\_月\_\_\_\_\_日

家長/監護人簽名：\_\_\_\_\_

家長/監護人姓名：\_\_\_\_\_

日 期：\_\_\_\_\_



**ST. LOUIS SCHOOL**  
Circular No. 067 (25-26)

18<sup>th</sup> September, 2025

Dear Parents/Guardians,

**Re: Visit to the Mainland by S5 CSD students**

To enhance students' understanding and appreciation of Chinese culture, the Education Bureau requires all S5 students to conduct a visit to the Mainland. Teachers and students can receive a full tour fee subsidy from the Education Bureau, which includes visit activities, meals, accommodation, transportation, and basic group comprehensive travel insurance.

The visit to the Mainland is an essential part of the Citizenship and Social Development curriculum. It actively promotes and guides students to learn and better understand the subject's key foci, deepens students' understanding of national development, broadens their horizons, and promotes students to learn from multiple perspectives. Students are expected to sharpen generic skills such as collaboration, communication, and research, to achieve the learning outcomes of civic courses.

Please be reminded to **check the valid date of the travel documents (valid until at least 31<sup>st</sup> August, 2026)**. If student's travel document has expired or will soon expire, please make an appointment as soon as possible.

**As for the exact date and venue of the visit and other details, the school will distribute relevant notices and information to parents and students once confirmed.**

Please sign the reply slip and return it to the subject teacher of Citizenship and Social Development on or before **Friday, 26 September, 2025 (Friday)**. Thank you for your attention.

(Ms. CHAN Hiu Wan)  
for Principal

Circular No.067 (25-26)

**Reply slip**  
**Re: Visit to the Mainland by S5 CSD students**

Dear Principal,

I am the parent / guardian of \_\_\_\_\_ (Class: \_\_\_\_\_ Class number: \_\_\_\_\_ ) and I have read and noted the content of the Circular No. 067 (25-26).

☐ My child holds a Mainland Travel Permit for Hong Kong and Macau Residents as valid document for this entry and exit.

Validity Date: \_\_\_\_\_ (yyyy/mmmm/dddd) to \_\_\_\_\_ (yyyy/mmmm/dddd)

☐ My child does not hold a Mainland Travel Permit for Hong Kong and Macau Residents [including those who have never applied for one or whose document has expired].

☐ My child holds a foreign passport (excluding a SAR passport) as valid document for this entry and exit.

Passport Issuing Country: \_\_\_\_\_

Validity Date: \_\_\_\_\_ (yyyy/mmmm/dddd) to \_\_\_\_\_ (yyyy/mmmm/dddd)

Signature of Parent/Guardian : \_\_\_\_\_

Name of Parent/Guardian : \_\_\_\_\_

Date : \_\_\_\_\_